

„Să dăm patriei cât mai multe acumulări socialiste peste plan!”

Vom realiza 8.500.000 lei acumulări socialiste peste plan

Chemarea colectivelor unor întreprinderi industriale din regiunea Stalin, pentru a desfășura, unei largi acțiuni, pentru a da patriei cât mai multe acumulări socialiste peste plan, a găsit un larg răspuns în rândul petroliștilor din cadrul trestului 6 extracție. În legătură cu aceasta, redăm mai jos o convorbire avută cu tov. Ion Lang, inginer principal al trestului.

INTREBARE: Care sînt realizările obținute de petroliștii trestului 6 extracție în cursul primului semestru?

RĂSPUNS: Muncitorii, tehnicienii și inginerii de pe șantierul petroliferilor participă cu entuziasm la traducerea în viață a politicii partidului de dezvoltare cu precădere a industriei petroliere, temeiul dezvoltării economiei naționale, a creșterii puterii patriei și a capacității ei de apărare. În această luptă colectivă de muncă au obținut remarcabile succese. Planul de extracție a trestului a fost îndeplinit pe semestrul I în procent de 101,4 la sută, iar productivitatea muncii a crescut cu 4,5 la sută. Totodată prețul de cost a fost redus cu 4,25 la sută, față de sarcina planificată. Depășirile acestor indici au făcut ca trestul 6 extracție să dea patriei în această perioadă acumulări socialiste peste plan în valoare de peste 8.500.000 lei. La obținerea acestor realizări s-au evidențiat muncitorii harnici ca cei din secția tov. Alexandru Bistrău, care au realizat planul în procent de 106,3 la sută, cei din brigada tov. Constantin Popa, cei de la parcul 5 al brigadierului Marin Ivan, brigada lui Stelian Zăvoianu și

Convorbire cu tov. ION LANG
inginer principal
al trestului 6 extracție

alții. Cuvinte de laudă merită și brigăzile de intervenție conduse de Vasile Preșec, Ion Jutoiu, Nicolae Avram, Octavian Oitei, care folosind inițiativa Eroului Muncii Socialiste Dumitru Arjan, au redus simțitor timpul de intervenție la sonde. În cursul semestrului II, răspundind chemării colectivelor din regiunea Stalin, ei sînt hotărîți să dezvolte și să îmbogățescă aceste succese.

INTREBARE: Ce posibilități și rezerve există în schelele trestului și cum urmează ele a fi valorificate?

RĂSPUNS: Mai înainte în cadrul schelelor s-au constituit colective de muncitori, tehnicieni și ingineri care au analizat posibilitățile existente în vederea creșterii producției și productivității muncii și a reducerii prețului de cost. În cadrul consfățuirilor de producție, muncitorii au făcut numeroase propuneri de punere în valoare a acestor rezerve interne, care vor duce la realizarea de noi acumulări socialiste peste plan. Valorificarea acestor rezerve și aplicarea unor măsuri tehnico-organizatorice vor crea șantierelor petrolifere din cuprinsul trestului 6 extracție posibilitatea să dea acumulări socialiste peste plan pînă la sfîr-

șitul anului în valoare de lei 8.500.000 din care 2.355.000 lei pînă la 23 August 1955.

INTREBARE: Care sînt măsurile pe care le iau conducătorii schelelor și trestul în vederea realizării acestor angajamente de onoare?

RĂSPUNS: Pentru traducerea în viață a acestor propuneri, conducătorii unităților trestului 6 au preconizat o serie de măsuri. Depășirea planului de producție cu 3,4 la sută pe semestrul II prin darea în exploatare pînă la 1 septembrie a unei noi regiuni, reducerea timpilor de foraj, urmărirea sondelor eruptive care dau semne de apropiere și montarea din vreme a turlelor de producție și a unităților de pompare, urmărirea și aplicarea la procesul de recuperare prin injecție cu apă, sînt măsuri menite să sprijine în mod direct lupta petroliștilor pentru îndeplinirea angajamentelor. Totodată se va generaliza introducerea fișelor limitative în consumul de materiale, măsura care va îngriji risipa de materiale. Se va asigura repararea capitală și întreținerea de drumuri, care vor determina o creștere a producției și reducerea prețului de cost. De asemenea pentru ușurarea aprovizionării cu materiale și utilaje a schelelor, se vor demonta și recupera din schelele vechi 30.000 m. conductă și 9.000 m. tubing. Aplicarea acestor măsuri și entuzismul cu care luptă colectivele de muncă, din cadrul unităților noastre vor asigura realizarea angajamentelor luate de a da patriei acumulări socialiste peste plan în valoare de 8.500.000 lei.

Comisia de specialiști la lucru

Uzinele „23 August”. Boarea dimineții pătrunde pe ferestrele larg deschise, ale rațiilor de uzină. Redactorul recitește încă odată slovele diafane:

„Către toți muncitorii, inginerii, tehnicienii și funcționarii uzinelor „23 August”! Colectivul uzinelor noastre, fiind unul dintre cele mai mari din țară, îl revine o sarcină deosebit de importantă în a realiza activitatea patriei. Noi avem mari posibilități să dăm patriei cât mai multe acumulări socialiste peste plan.”

Redactorul termină de recitat textul scris peste noapte. La comitetul de partid al uzinei sedința de lucru tinuse pînă tîrziu. Spre zînză planul de acțiune se încheie. O comisie de specialiști analizînd posibilitățile existente în fiecare atelier, la fiecare loc de muncă, va pregăti grabnic un referat.

EDITIE SPECIALA

Sirenele au sunat prelung, cum sună de obicei dimineața. Au început să se adune muncitorii. Agitații au preluat foile ultimului număr al gazetei de uzină cu cererea la încă proaspătă răspundind-le la locurile de muncă. Peste tot se putea citi ediția specială a gazetei de uzină care chema pe fiecare muncitor, fiecăruia al muncii din secții ori din birouri, la luptă pentru realizarea a cât mai multor acumulări socialiste peste plan.

Membrii comisiei de specialiști cercetau dosare, totalizau cifre, întocmeau schițe. Se pregăteau în vederea întocmirii de jos în sus, din secții, spre vîrf, a unui plan de acțiune care să cuprindă contribuția fiecărui om la stringerea a milioane și milioane de lei pentru patrie.

INTERVIU

IN PROBLEMA MECANIZĂRII

Pe o scară întocșită, la etaj, pătrunzi în birourile serviciului metalurgic. Profesorul A. Sarian, șeful serviciului, face parte din comisia de specialiști a uzinei. Iată ce discută el cu redactorul gazetei de uzină:

— Spuneți-mi, tovarășe profesor, d-voastră vă preocupați în zilele acestea și de unele mecanizări la turnătorie. Care este importanța lor?

— Linșit, metalurgul-șef despături niște planuri și începu să explice:

— Iată, noi facem acum încălcarea cuploarelor Siemens-Martin manual. Am conceput însă pentru încălcarea o macara și un sistem de trolii. Peste cîteva zile începe montarea lor...

— Ce rezultate vor avea toate acestea? — În primul rînd se va ușura munca oamenilor. Productivitatea cuploarelor va fi sporită cu 20 la sută, consumul de combustibil se va micșora, fiindcă se vor elimina arderea în gol. Se va reduce la mai mult de jumătate numărul oamenilor, cu două treimi timpul de lucru. Dacă vrei să cunoști mai precis, atunci să îți că la două cuploare, în urma mecanizării încărcării, vom avea zilnic cîte patru tone de metal peste plan.

— O rezervă? — Interviuul trecuse. Redactorul și-a luat caietul cu însemnări, trecînd spre alte secțiuni, unde se simte activitatea comisiei de specialiști.

DIN CARNETUL INGINERULUI

Forja. Ciocanele grele cad cu răsuneturi surde. În cuploare se înșoacă barele de oțel. În silve albastre se răcesc osiile de vagoane albe leșite de sub ciocan. Inginerul Ion Iatan supraveghează munca fierarilor și înseamnă totodată în carnetul numărului capetelor de metal-rămase de la osiile forjate.

„Cam cîte kilograme de oțel s-a totalizat aceste tăceri nefolosite?” — Întrebarea s-a pus-o mai mult inginerului. S-au pus-o și Floarea Ciobanu și Gheorghe Dincă, fierari, care de o viață de om fac osii de vagoane și arbori cîrți pentru motoare. La cererea lor, reducerea greutatea materialului a mai fost făcută o dată. A dat rezultate. S-a economisit de atunci multă materie primă. Mai poate fi făcută și acum o reducere a cantității de metal.

— Dacă cerem să ni se dea materialul croit pentru osii, cum o vreo cîteva kilograme mai ușor decît acum, într-o lună de zile numai o echipă va da din metalul economisit cu cinci osii de vagon mai mult. Inginerul Ion Iatan notează în carnetul său și altele: creșterea calificării oamenilor, modelarea fierului cu mai multă grijă, înălțarea la maximum a adașurilor de prelucrare.

El va propune comisiei de specialiști ca la secția forjă materialul să fie dat cît mai aproape de dimensiunile inițiale.

CONFESATURI

PENTRU EXTINDEREA TEHNICII NOI

În birou sînt trei comunisti din secția motoare: Dumitru Udrea, secretarul organizației de bază, Andrei Băsa, maestrul principal, Dumitru Codreanu de la organizarea muncii. Discuția lor are ca temă extinderea tehnicii noi.

— În birou sînt trei comunisti din secția motoare: Dumitru Udrea, secretarul organizației de bază, Andrei Băsa, maestrul principal, Dumitru Codreanu de la organizarea muncii. Discuția lor are ca temă extinderea tehnicii noi.

Pe baza învățăturii marxist-leniniste și a uriașei experiențe a Uniunii Sovietice, statul nostru de democrație populară aplică în actuala etapă de dezvoltare, o politică economică cunoscută sub denumirea de politică n.e.p.-ului. Aplicarea acestei politici are loc în condițiile concrete ale țării noastre, fiindu-se seama de particularitățile ei economice, sociale, culturale. Esența politicii n.e.p.-ului rămîne însă neschimbată: ea constă în fărîmarea alianței economice dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare, dintre industria socialistă și gospodăriile micilor producători de măruri din agricultură, care, în ceea ce privește volumul total al producției, ocupă locul cel mai important în sistemul actual al agriculturii noastre. Prin politica n.e.p.-ului statul urmărește construirea socialismului prin folosirea pieței, a comerțului, a circulației banilor. Referindu-se la aceasta, rezoluția celei de-a XI-a conferințe generale a P.C.U.S. arată că: „...pîndind de la existența pieței și fiind conștient de legile ei, Puterea Sovietică s-a devotat stăpînii pe piață și, prin măsuri economice sistematice, bine chibzuite și construite pe cunoașterea precisă a procesului pieței, să ia în mîinile sale reglementarea pieței și a circulației bănești”.

Problema constă deci în aceea ca statul să devină stăpîn pe piață, să reglementeze piața, să exercite un rol regulator din ce în ce mai puternic. În legătură cu aceasta se pune în primul rînd problema cantităților mari de măruri de care trebuie să dispună comerțul socialist. A deveni stăpîn pe piață înseamnă a reglementa piața pe cale economică, prin mijlocirea cantităților din ce în ce mai mari de măruri, pe care statul le pune la dispoziția populației consumatoare prin comerțul socialist, prin aplicarea unei juste politici de prețuri, prin practicarea prețului stabil, nesusup fluctuațiilor cererii și ofertei, preț pe care sistemul capitalist nu-l poate cunoaște. A stăpîni piața înseamnă a cunoaște cerințele legii valorii, a folosi această lege în interesul coștului

— Pînă la 23 August — spune Dumitru Codreanu — vom extinde meciurile de schimb rapidă și intensivă a metalelor la cinci cincizeci de strungări.

— Puțin — replică Udrea.

— Nu se poate face mai mult. Oamenii sînt tineri...

— Ba eu cred că se poate. Tineretul trebuie să poată. Trebuie ajutat mai îndeaproape de maeștri și de muncitorii mai bine calificați.

Codreanu notează. Notează și secretarul. Vorbește Andrei Băsa.

— Vom orbi flamașe pe mașina de tăiat autogen. În felul acesta creștem productivitatea și scoatem din lucru moartea care poate fi folosită la altceva. Cîștigăm timp și reducem cheltuieli de regiune. Andrei Băsa mai vorbește și despre alte lucruri. Despre o mai bună organizare a întrecerilor, despre introducerea a mai multor meciuri, raționalizări și inovații.

Consfățuirea celor trei a dat roade. S-a întocmit un proiect de plan în vederea extinderii aplicării tehnicii noi.

La ceasurile schimbului muncitorilor au rămas pe loc pentru a asculta acest proiect de plan, pentru a contribui la încheierea definitivă a planului de luptă al secției motoare, care se angajează să dea tot mai multe acumulări socialiste peste plan.

În ziua aceea asemenea adunări s-au ținut și la hala unde ciocotește oțelul în cuploare și la forje și la cazangerie. Președinții propuneri și angajamente. Comisia de specialiști poate de acum concretiza în cifre un material bogat.

— Seara, redactorul gazetei de uzină și-a cercetat din nou carnetul de notițe și a început a scrie materialul pentru noua ediție specială.

El a cuprins propunerile micilor de oameni cărora li s-a adresat comitetul de partid și conducerea uzinei: „Noi avem mari posibilități să dăm patriei cât mai multe acumulări socialiste peste plan”.

La locul de muncă, cu ajutorul specialiștilor, cu concursul muncitorilor simpli, așa se încheie răspunsul colectivului uzinelor „23 August” la chemarea celor 26 de întreprinderi industriale din regiunea Stalin pentru sporirea acumulărilor socialiste. Așa începe o nouă luptă într-o mare uzină a patriei noastre.

TUDOR MANDA

La a zecea aniversare
a ziarului
„Apărarea Patriei”

Ziarul „Apărarea Patriei” împlinește zece ani de activitate.

Ca organ central al Ministerului Forțelor Armate ale R.P.R., ziarul „Apărarea Patriei” a îndeplinit și îndeplinește un rol important în perfecționarea mîiestriei de luptă a militarilor Armatei noastre Populare, în ridicarea la un nivel din ce în ce mai înalt a educației politice și ostășești.

Învădînd din bogata experiență a presei militare sovietice, „Apărarea Patriei” aduce o însemnată contribuție la însușirea temeinică a tehnicii de luptă moderne, la întărirea disciplinei militare și a vigilenței revoluționare.

Ziarul „Apărarea Patriei” cultiva în rândurile militarilor Forțelor Armate ale R.P.R. patriotismul fierbinte, abnegația în îndeplinirea misiunilor, devotamentul și dragostea față de patrie, hotărîrea și dirența în apărarea și consolidarea cuceririlor revoluționare obținute prin lupta poporului muncitor sub îndrumarea și conducerea Partidului Muncitoresc Român, hotărîrea de a lupta pentru apărarea muncii pașnice și construcție, carea poporului nostru muncitor îi închină toate eforturile, de a apăra pacea, bunul cel mai de preț al omenirii.

La această a zecea aniversare, colectivul redacțional al „Romîniei liberă” urează noi succese ziarului „Apărarea Patriei” în importanta muncă ce o are în educarea militarilor de tip nou, apărător conștient al patriei sale, luptător înflăcărat pentru cauza păcii.

Un club studențesc la Galați

GALAȚI (de la corespondentul nostru). — Într-o clădire de pe strada Pușkin, s-a deschis de curînd un club pentru studenții institutelor din orașul Galați. În sălile clubului funcționează o bibliotecă cu lucrări de specialitate și literatură beletristică, cercul amatoriilor de șah, sînt instalate mese de tenis de masă, etc.

Colectivul de conducere al clubului și-a mai propus ca acum, pe timpul verii, să organizeze pentru studenți excursii cu vaporul în Delta Dunării, concursuri sportive, sezoanelor literare și muzicale, etc.

Tîrg - expoziție de taurine la Sighet

Partea nordică a regiunii Baia Mare cuprinsă între lanțul munților Oaș, Gușin și Tibileș oferă condiții naturale prielnice creșterii vacilor din rasa brună. Aceste condiții naturale la care se adaugă măsurile tehnico-organizatorice luate de statul popular, de organele tehnice, au dus la creșterea rasei brune din Maramureș. Dai fiind faptul că vacile din această rasă sînt rezistente, folosește bine furajele și dau producție de lapte ridicată și cu un procent sporit de grăsime, ca și de faptul că exemplarele din această rasă servesc ca material ameliorator în diferitele regiuni ale țării, s-a hotărît deschiderea unui tîrg-expoziție.

Acest tîrg-expoziție se va deschide, în orașul Sighet, duminică 17 Iulie a.c. Pentru asta în orașul de vîite al orașului au început să se facă diverse amenajări. S-au construit șase standuri de fier cu plăci de beton, un adăpost de 30 m. lungime.

Comisia de organizare a expoziției a prevăzut să acorde premii în valoare de 20.000 lei, constînd în pluguri, grapi, tocători de nutreț, ustensile de grajduri, etc. aceluia care vor prezenta cele mai reușite exemplare din rasa brună.

Tîrgul expoziție de la Sighet a sîrînit un deosebit interes nu numai în cuprinsul regiunii Baia Mare, ci și în alte părți ale țării. Dovadă este numărul mare de vizitatori care și-au anunțat sosirea.

SANDA PRISECARU

corespondentul nostru

O seară la clubul minerilor din Petrla



In sala de șah

— Aștept răspunsul tău, Piter Helst...

Piter Helst, bătrîn și încercat cîrmaci de vapoare, rămîne o clipă pe gînduri. Van Terburg, primarul unui oraș — port de pe fîrmul Europei apusene — și directorul companiei de vapoare îi cere să scoată în larg, pe gura unui fluviu periculos, vasul „Meteo” cu o încărcătură de mașini agricole, pentru o colonie. Marinarul sînt în grevă și „mașinile agricole” nu sînt altceva decît arme destinate înabuşirii în sînge a mișcării eliberare a popoarelor din coloni. Bătrînul cîrmaci nu acceptă rușinea de a fi spîrgător de grevă. Directorul companiei nu cedază. Îi oferă 6000 guldeni...

Așa începe acțiunea piesei „Armata păcii” de E. Apuschin pe care o pregătește în prezent echipa de teatru a clubului minerilor din Petrla. Piter Helst e interpretat de planificatorul Gheorghe Căpraru, iar rolul lui Van Terburg de inginerul Liviu Costea, și-l sectorului I al minei. Împreună cu Lucia Horincaru, Simion Ilies, Mihai Drăgănescu, Ioan Ciocla, Elena Chilă, Dumitru Ionescu și alți muncitori și funcționari, ei se pregătesc intens, seară de seară, să redea în fața tovarășilor de muncă un episod din lupta popoarelor pentru pace, libertate și o viață mai bună.

Actul I a fost repetat.

— Încă odată tovarăși. Să pătrundem mai adînc rolurile, să înfățișăm mai puternic marea luptă pentru pace!

Și munca e reluată de la început...

Ne-a sosit un prieten

În seara aceea, după cum scria-n programul afîșat în hol, echipa de dansuri n-avea program de repetiție. Dar din una din sălile clubului răbunau bătăi ritmice însoțite de strigăte „hop și-așa!”. Dansatorii erau la datorie.

Șase perechi de dansatori repetau un dans vioi. Ritmul rapid, mișcările acrobactice, figurile complicate executate cu măiestrie arătau că aici se dansează, dar se și muncеște. Fețele dansatorilor erau scaldate în sudoare.

În sfîrșit, se dă o mică pauză. Dansatorii se așază în jurul unui tîrîr care le explică mișcările ce trebuie corectate. Executînd firigul dansului tîrîrului părea de gumă, neobosit.

— E Nicolae Brîndușa, prieten al nostru — spunea utemistul Constantin Ignat. A fost în echipa noastră de dansuri și acum face parte din Ansamblul Consiliului Central al Sindicatelor. E în concediu și a venit pe la Petrla, că de aici e. L-am rugat să ne învețe un dans frumos și vite, învățăm cu el un dans din Făgăraș. Cît mai stă pe aici venim la repetiție în fiecare seară, că vrem să învățăm de la el.

Interpreții lui Verdi

Muzica are, după cît se pare, cei mai mulți aderenți din rîndul celor ce frecventează clubul. Dovezi? Iată corul format din 80 persoane. Are un repertoriu bogat și în seara aceasta s-a trecut sub conducerea dirijorului Ion Vlăduțoiu la învățarea unui nou cîntec: „Hopa păcii!”. Într-o sală vecină, fanfara minerilor formată din 50 persoane repetă un mars. Iar în cealaltă parte a clu-

bului, într-o sală mai îndepărtată, orchestra pregătește un concert de muzică clasică. În seara aceasta se repetă arii din operele lui Verdi.

Iată-l printre interpreți pe minerul fruntaș Sima Toma. Dintr-un articol publicat la gazeta de perete a minei se află că el e specialist în minuirea ciocanului de abata și că brigada lui dă zilnic cu 60 la sută mai mult cîrăne peste plan. Nu odată l-am vizitat pe brigadierul Sima Toma în adîncul minei, în abata, și m-a impresionat pricepera lui în meșteșugul mîinilor. Și iată-l acum interpretînd opere ale lui Verdi! Și al lui singur! Lăcătul Gaier Victor, sudor, Gampi Francisc și mulți alții pregătesc concertul de muzică clasică așteptat cu nerăbdare de iubitorii de muzică din acest oraș de mineri.

Adevărat focar al luminii

În tot orașul Petrla nu e loc mai frecventat decît clubul, ale cărui săli sînt mereu animate de multimea oamenilor dornici de cultură. Răturile bibliotecii încărcate cu cărți sînt cercetate cu atenție de sute și sute de cititori. Minerul Valeriu Ispas a adus cărțile citite cu sine, împreună altele. Stă de vorbă cu un tîrîr, proleul un cunoscut, și-i recomandă să citească „Petru I” de Alexei Tolstoi. A predat romanul citit și a împrumutat „Mesteacănul alb”. Constantin Dancu își așteaptă rîndul. A citit „Tînaș gârda” și vrea să împrumute o carte de Ion Creangă.

Tot la etaj, în cealaltă parte a clubului, sînt ale săli în care amatori de arte plastice pictează sau modelează din gips. Săliile de șah, de tenis de masă, cabinetul de consultații tehnice — toate au activitatea lor. Sute și sute de oameni însetați de cultură și lumină vin zilnic aici dornici de a cunoaște mai mult, de a învăța mai mult sau chiar de a-și găsi o recreație plăcută.

Echipele artistice ale clubului sînt cunoscute nu numai în Valea Jiului. În ultimele săptămîni muncitorii agricoli, de la gospodăria agricolă de stat din Sîntămăria-Orlea, au aplaudat cu căldură școala nouă a echipei artistice ale clubului. Pentru „Ziua minerului”, care va fi sărbătorită nu peste mult timp, se fac pregătiri intense.

Cînd am plecat de la club era tîrziu. Li-nștea nopții se lăsase deasupra Petriei. Ultima reprezentație de cinema se terminase și sute de spectatori părăseau marea sală de spectacole a clubului. În hol l-am întîlnit pe tovarășul Iuliu Somogy, secretarul comitetului de partid al minei.

Am plecat împreună vorbind despre club. Și aveam despre ce vorbi. Nu-s de cît citiva ani de cînd a fost clădit și clubul acesta alit de mare și frumos a intrat în viața minerilor ca un puternic focar de cultură.

— Uite, cît e de mare și clădit spun că a devenit mare mie și-așa — mă crezi — spunea tov. Somogy. Nu gă. Dar am găsit în bibliotecă, lectură. Nu gă. Dar am găsit în luptă. Stii, s-a clădit o școală nouă în Petrla, care la toamnă va fi inaugurată. În vechiul local de școală facem sală de repetiție pentru echipele artistice, pentru cor, orcheștră și fanfară. Vom avea atunci mai mult loc la club.

I. BRANEA

Aspecte ale problemei pieței
în etapa actuală de dezvoltare a țării noastre

Piața pune față în față pe producătorii de măruri. Îndărătul mărurilor care se vind și se cumpără, al cererii și ofertei, al prețurilor, îndărătul agitației neîntrepușe și tîșii oamenilor care domnesc pe piață, stau în fața noastră omenescă cu relațiile ei de producție. Piața este indisolubil legată de producția de măruri și de circulația mărurilor. Apariția odată cu producția de măruri ea va dăinui alit timp cît produsele vor îmbrăca forma de măruri, cît vor exista schimburi de măruri, valoarea și banii. Ca și producția de măruri, piața nu este totuși independentă de condițiile economice înconjurătoare. Ea reflectă, pe lîngă trăsăturile cele mai generale ale producției de măruri, și trăsăturile particulare, concrete, ale unui anumit fel de producție de măruri. Într-o piață care există în condițiile producției capitaliste și piața determinată de producția socialistă de măruri, vor exista — evident — și trăsăturile comune orișecui producții de măruri, dar și deosebirile fundamentale determinate de tipurile deosebite de relații de producție care stau la baza celor două feluri de producții de măruri.

Economia țării noastre în actuala etapă de dezvoltare este o economie de trecere de la capitalism la socialism. În aceasta constă caracteristica sa cea mai generală. Aceasta înseamnă că alături de sectorul socialist al economiei noastre, apar în urma naționalizării principalelor mijloace de producție, mai există și sectorul micilor producții de măruri, precum și sectorul privat-capitalist, că între sectorul socialist și sectorul capitalist se dă o luptă inversată după principiu „care pe care”. Nici un fenomen, nici un aspect al pieței noastre actuale nu poate fi înțeles dacă nu se ține seama tocmai de această împrejurare hotărîtoare că în economia noastră au apărut relații de producție noi — relații socialiste — care se dezvoltă neîncetate, care au cuprins aproape întreaga industrie, întregul sistem financiar și de credit, cea mai mare parte din circulația mărurilor, o parte din agricultură, relații care determină cursul ascendent și ritmul

viu, neîntrepuș, de crize, al economiei noastre.

Pe baza învățăturii marxist-leniniste și a uriașei experiențe a Uniunii Sovietice, statul nostru de democrație populară aplică în actuala etapă de dezvoltare, o politică economică cunoscută sub denumirea de politică n.e.p.-ului. Aplicarea acestei politici are loc în condițiile concrete ale țării noastre, fiindu-se seama de particularitățile ei economice, sociale, culturale. Esența politicii n.e.p.-ului rămîne însă neschimbată: ea constă în fărîmarea alianței economice dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare, dintre industria socialistă și gospodăriile micilor producători de măruri din agricultură, care, în ceea ce privește volumul total al producției, ocupă locul cel mai important în sistemul actual al agriculturii noastre. Prin politica n.e.p.-ului statul urmărește construirea socialismului prin folosirea pieței, a comerțului, a circulației banilor. Referindu-se la aceasta, rezoluția celei de-a XI-a conferințe generale a P.C.U.S. arată că: „...pîndind de la existența pieței și fiind conștient de legile ei, Puterea Sovietică s-a devotat stăpînii pe piață și, prin măsuri economice sistematice, bine chibzuite și construite pe cunoașterea precisă a procesului pieței, să ia în mîinile sale reglementarea pieței și a circulației bănești”.

Problema constă deci în aceea ca statul să devină stăpîn pe piață, să reglementeze piața, să exercite un rol regulator din ce în ce mai puternic. În legătură cu aceasta se pune în primul rînd problema cantităților mari de măruri de care trebuie să dispună comerțul socialist. A deveni stăpîn pe piață înseamnă a reglementa piața pe cale economică, prin mijlocirea cantităților din ce în ce mai mari de măruri, pe care statul le pune la dispoziția populației consumatoare prin comerțul socialist, prin aplicarea unei juste politici de prețuri, prin practicarea prețului stabil, nesusup fluctuațiilor cererii și ofertei, preț pe care sistemul capitalist nu-l poate cunoaște. A stăpîni piața înseamnă a cunoaște cerințele legii valorii, a folosi această lege în interesul coștului

socialiste, a limita acțiunile ei negative. A stăpîni piața înseamnă a line seama de cerințele legii economice specifice sistemului socialist, a porni în fixarea prețurilor mărurilor — care pot fi stabilite cu unele abateri de la valoare — de la cerințele legii economice fundamentale a socialismului, în scopul stimulării creșterii producției și al satisfacerii nevoilor crescînde ale oamenilor muncii. Însfîrșit a stăpîni piața înseamnă totodată a dispune de un astfel de aparat comercial care să se orienteze just în mișcările pieței, să acționeze cu pricepere și rapiditate, să folosească oferta pentru a orienta în mod just cererea și cererea pentru a determina o sporire a ofertei, un aparat care să contribuie la îngrădirea mișcărilor prețurilor pe piața neorganizată.

Rolul regulator al statului pe piață s-a înălțat considerabil în urma aplicării măsurilor hotărîte de Plenara largită a Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român din august 1953. Datorită cantităților sporite de măruri puse la dispoziția populației prin comerțul socialist, a fost sensibil modificat raportul dintre cerere și ofertă, realizîndu-se la o serie de produse o tendință spre echilibrare reală. Prețurile pe piața neorganizată au înregistrat scăderi, înveșit general al acestora fiind mai coborît ca înainte. Au sporit cantitățile de măruri aduse de țărani în piață. La unele măruri prețul pieței neorganizate s-a apropiat foarte mult de prețul de stat cu amănuntul, înveșit egalîndu-l chiar. Astfel, în cursul trimestrului I al acestui an, pe piața neorganizată din București au putut fi înregistrate prețurile de 1,80 și 2 lei pe kg. la mîlai, prețul de stat fiind de lei 1,80 pe kg. De asemenea ouăle, care se vind în comerțul de stat cu lei 0,75 bucata, puteau fi cumpărate pe piața neorganizată cu lei 0,90 și lei 0,80 bucata. La fasole prețul pieței neorganizate a fost de circa lei 3 pe kg. față de lei 2,70 în comerțul de stat. Exemplele pot fi multiplicate alit în ceea ce privește produsele cît și localitățile. Această evoluție a prețurilor pieței neorganizate este cu alit mai remarcabilă cu cît ea s-a manifestat

LUMINA DE LA HELSINKI

Am trăit zilele fără de noaptea de la Helsinki. În tot timpul cit a fost marea adunare a popoarelor, lumina a stăpânit necontenit cerul capitalei finlandeze. Amurgul se dovedea a fi doar o treacătoare și inselătoare clipă, căci el făcea loc, curând, zorilor care se iveau atunci când acele ceasornicuri arătau miezul de noapte.

Am văzut astfel adevărul se cuvinele profetului, atunci când — în inapărea năzuințelor sale spre un viitor mai bun al omenirii —, întrezărea peste milenii răsunatul vremurilor în care beznă urii și a războaielor va fi risipită dintre noroade, când înfruntarea ignoranței și al patimilor va înceta de a sașiși în suferință, cinu, cum se exprima utopicul vizionar: „Lumină va fi la vremea serii”. (Zăbăria 14-7).

Lumină s-a făcut în conștiințe și în inimile nu numai ale celor peste 2.000 de soli ai păcii la adunarea de la Helsinki, ci peste tot, în conștiințele tuturor oamenilor cinstiți de pe întregul cuprins al pamântului. Tocmai atunci când acele ceasornicuri celor care la adăpostul întinerului planușesc pierzania omenirii marcu miezul de noapte, ora strigător istoriei, tocmai atunci soarele înfrângerii umane a răsărit cu întreaga sa strălucire, pe drumul plin de sacrificii spre împlinirea idealurilor umanității, popoarele nu mai dormeau în întinerie.

La Helsinki, s-a împărtășit și mai multă cea artificială care avea ca scop să împiedice pe oameni să se cunoască între ei, să-și dea miinile în același elan spre același țel, să simta ca inimile lor putează pentru aceleași slinte și nobile doruri. În sala de la Messuare popoarele au căutat cea mai puternică armă pe care a cunoscut-o vreo dată istoria, armă care va învinge toate uneltile distrugerii și exterminării, în masă: conștiința solidarității umane. Popoarele au aflat că drumul unității în strădania lor pentru a întoarce carul istoriei din drumul spre prapăstia războaiului către picururile însoțite ale păcii.

Să-și aminească, a spus Parinteles Ceres, să-și aminească toți urmașii lui Adam, oriunde soarta i-ar azeza, la orice punct cardinal s-ar afla, ca respirare lor în ceea ce vințiuri nu poate decit să-i reducă la ei a fi fărâmițați ca țărina și ca năma adunare lor, pe deasupra barierelor artisticele între semniți, poate să le chezuăcăcă viața. Omul să știe că, indiferent ce culoare are pielea sa sau pe care altar se chină, el nu e decit o celulă din trupul umanității și astfel nu va uita că destiniul său depinde de acel al întregii omeniri.

Măreția și felul adunării de la Helsinki pot fi sintetizate în această parabolă plină de adevăr. Ele pot fi rezumate într-un singur cuvânt al cărui înțeles a fost reabilitat, de pe care a fost scuturat praful tuturor prejudecăților, căruia i-a fost redat divinită conștientă inițial. Acest cuvânt menit a fi miraculoasă cheie care deschide porțile viitorului luminos este: OMUL. De pe înălțimea tribunei de la Helsinki s-au putut auzi multe grauri omenesii, dar toate au exprimat aceeași voință de nezdruccinat, voință de pace.

S-au perindat la cuvânt exponenții diverșilor filozofii, reprezentanți ai tuturor religiilor, ai diferitelor sisteme sociale, dar toți au găsit în limbajul comun spre a exprima elementarele cereri ale omului, de pe toate meridianele, aparținând tuturor raselor, tuturor bisericilor: liniștea și pacea omenirii.

Dr. Moses Rosen
Șef rabini al cultului mozaic
din R.P.R.

care au de rezolvat între ei anumite litigii se așează în jurul unei mese și le discută, dar nu-și dau foc unul altuia caselor care i-au costat pe amindoi îndelungată trudă.

Soarta omenirii este una și indisolubilă. Solii popoarelor veniți din cele patru puncte cardinale au arătat că e loc destul în această lume pentru ca în armonie și în bună înțelegere să trăiască toate noroadele, toate culturile, toate sistemele sociale. În viața internațională principiul coexistenței pașnice este principiul bunului simț, pe care omul simplu de pretutindeni îl înțelege, este principiul menit să înlocuiască legea junglei cu aceea a rațiunii.

Oamenii vor să muncească în liniște, să aibă încredere în ziua de mâine. Ei nu mai vor ca viitorul să constituie un semn de întrebare, ca viața lor să fie așezată pe un vulcan. Ei au cerut la Helsinki să li se dea sentimentul încrederii, securității, vieții și muncii lor. Principiul securității colective e un principiu pe care conducătorii popoarelor au datorita de al aduce din făgăduiri deșideratelor în acel al realizării practice.

În pragul evului atomic în care a pășit omenirea, când știința a izbutit să smulgă naturii taina celui mai infim component al său, când prin înțelegerea sa omul a căpătat o putere de neasemuit, glasul conștiinței mondiale de la Helsinki a cerut ca această uriașă forță să fie minuită cu înțelepciune.

Viața e atit de frumoasă și perspectivele ei sunt atât de bune ca oricând. Nu e oare pacat să o urim, să-i întencăm orizontul cel plin de minunate făgădueli? N-ar constitui oare suprema nebulie ca această forță cu care s-ar putea săvârși atit de mulți bine, să fie pusă în slujba războiului, a nimicirii de vieți și de bunuri, să servească la pregătirea de Auschwitzuri atomice pe scară mondială? N-ar fi oare aceasta cea mai grea profanare a splendorii dar pe care știința i-a hărăzit omului?

În ajunul înfrinții de la Geneva a conducătorilor celor patru mari puteri, adunarea de la Helsinki a constituit o întâlnire a oamenilor între ei, o întâlnire a subșor și suturelor de milioane de oameni despre a căror soartă va fi vorba în conferința de pe malul lacului Lemán. Înfrința „la nivel înalt” a fost precedată de înfrința solilor oamenilor simpli de pe toate meleagurile. Pe tot cuprinsul globului au răsunat cererile legitime, raționale, exprimate în Apelul de la Helsinki. Spre a se putea cristaliza în paragrafe de drept internațional destiul omenirii, a fost necesar ca mai intil noțiunea de om să fie reabilitată și năzuințele omului să fie împlinite.

Nu e cu puțință ca aurora boreală de pe cerul nordic al Finlandei să nu străpungă cu binefăcătoarele sale raze rămășițele de obscuritate pe care unii mai înceară să le mențină, pe cel al Genevei, nu e cu puțință ca lumina de la Helsinki să nu grăbească împlinirea năzuințelor nemuritorului bard al simfiriei umane, psalmistul David:

„Popoare ale lumii, stringeți-vă miinile” (Psalm 47-2).

Informații

Comitetul Național pentru Apărarea Păcii din R.P.R. organizează vineri 15 iulie, orele 18, la Arenele din Parcul Libertății, o adunare publică în cadrul căreia se va prezenta darea de seamă a delegației poporului român care a participat la Adunarea Mondială a Păcii de la Helsinki.

La invitația Institutului Român pentru Relațiile Culturale cu Străinătatea, miercuri după amiază a sosit în Capitală un grup de oșpeti din Belgia în frunte cu compozitorul Jean Absil, președintele Asociației Belgia-România. Din delegație mai fac parte Georges Linze, scriitor, Georges Carael, programator și comentator la postul de radio Bruxelles, Valerie Decordes, profesoară

Aceste piețe diferite, determinate de natura diferită a producătorilor, contradicțiilor, există nu separat, independente una de alta, ci în cadrul aceleiași piețe unice în care se înfruntă și stabilesc legături reciproce producătorii proveniți din diferite sectoare economice. În unicătatea pieței se manifestă prin urmare nu natura unică a producătorilor care constituie piața unică, ci legătura, împlinirea raporturilor dintre ei și mai ales, și deasupra tuturor, predominanța sectorului socialist și a pieței organizate care determină caracteristicile principale ale pieței. Dintre acestea am avea să menționăm aici cel puțin două.

În primul rând este vorba de faptul că, cunoscut că de pe această piață au dispărut principalele mijloace de producție. A dispărut de pe această piață pamântul — obiectul general al muncii omenesii —, cum îl numește Marx; pamântul a încetat, în mod practic, de a mai fi obiect de vânzare-cumpărare, această situație nefiind cu nimic altă decât de excepție prevăzută de lege. Au dispărut de asemenea de pe piață, încetând de a mai fi mărfuri, mașinile, utilajele industriale, o serie de materii prime dintre cele mai importante, cu alte cuvinte toate acele mijloace de producție, și în primul rând uneltile de producție, fără de care organizarea producției moderne și stăpânirea principalelor pîrgii ale economiei nu pot fi concepute. Toate acestea sînt repartizate de către stat întreprinderilor sale în mod direct, pe bază de plan, fără a lua forme de mijloc de schimb. Piața a fost „văduvită” astfel — în folosul societății — de o parte importantă din ceea ce în capitalism constituia conținutul ei principal.

O altă caracteristică principală a pieței noastre constă în aceea că nevoia socială de mijloace de consum individual se manifestă pe piață sub forma unei cereri continue și rapid crescînde, neîntrerupte de crize, și care lasă în urmă creșterea producției. În 5 ani, din 1948 — anul naționalizării principalelor mijloace de producție — și pînă în 1953, volumul circulației mărfurilor în țara noastră s-a dublat. În aceeași perioadă schimbul de mărfuri cu salul a crescut de 7 ori. În perioada primului nostru plan cincinal — 1951-1955 — perioada de industrializare socialistă, desfacerea de amănuntul prin comerțul socialist crește de la 15.613 milioane lei (în 1951) la 28.000 milioane lei (planul pe anul 1955). Dacă comparăm ultima cifră cu volumul desfacerii în anul 1950 (12.300 milioane lei), indicele este de 211. Această însemnă

că față de 1950, desfacerea crește în 1955 de peste 2 ori.

Ca fenomenul creșterii continue, rapide și neîntrerupte, a cererii este propriu exclusiv pieții Uniunii Sovietice și pieții țării care constituie socialismul, acest fapt este scos în evidență și de fenomenul invers care se produce astăzi în țările capitaliste. Aici, în perioada anilor 1928-1940, volumul comerțului nu numai că nu a crescut, dar a scăzut se afla, în ajunul celui de al doilea război mondial, chiar sub nivelul anului 1929. În 1953 volumul comerțului din S.U.A. nu depășește volumul din 1950, iar volumul comerțului din Anglia era în 1953 chiar mai scăzut decît în 1950. Aici nu producția mîinii în urma consumului, ci invers, consumul rămîne în urma producției; aici problema constă tocmai în realizarea mărfurilor, problema determinată de contradicția fundamentală a capitalismului, de acțiunea legii economice fundamentale a capitalismului. „Între tendința nelimitată de lărgire a producției, proprie capitalismului, și consumul limitat a maselor populare (limitat din cauza stării lor proletare), există o contradicție certă”. Această contradicție certă, antagonică, a sistemului capitalist, a căpătat în perioada actuală, în anul crizei generale a capitalismului, proporții și forme de manifestare deosebit de grave. De-a lungul unei perioade destul de lungi, încă înainte de cel de-al doilea război mondial — din 1928 și pînă în 1940 — nu numai că nu a fost posibilă lărgirea pieței capitaliste, dar la sfîrșitul perioadei această piață s-a și îngustat în mod absolut. Și aceasta nu din cauza că ar lipsi mărfurile, nu din cauza scăderii ofertei, ci dimpotrivă, din cauza că sînt prea multe mărfuri, că oferta este prea mare — nu în mod absolut, în comparație cu nevoile societății, ci în mod relativ — în comparație cu puterea de cumpărare a maselor principale ale populației, în raport cu cererea solvabilă a acestora.

În definitiv, întreaga, covîrșitoare superioritate a sistemului socialist, față de cel capitalist, se manifestă — în ceea ce privește piața — în raportul invers dintre cerere și ofertă în caracterul deosebit al contradicției dintre aceste „două forțe motrice sociale”, cum le numește Marx. În capitalism, oferta nu poate să nu depășească cererea, contradicția dintre producție și consum, derivată din contradicția fundamentală a capitalismului, fiind o contradicție antagonică, ireductibilă, immanentă sistemului capitalist, și care nu poate fi lichidată decît odit cu lichidarea capitalismului însuși. Invers în socialism. Aici cererea nu poate să nu

ÎN CINSTEA FESTIVALULUI

Zeci de mii de ore
de muncă voluntară



În întîmpinarea Festivalului de la Varșovia mii de tineri din Capitală contribuie prin muncă voluntară la acțiunile de înfrumusețare a orașului la lucrările de pe șantierele de construcții și la strînsul recoltei de pe ogoarele din preajma Bucureștiului.

De la 1 iunie și pînă acum, tineretul din raionul Lenin a depus peste 25.000 ore de muncă voluntară la amenajarea unor parcuri, la colectarea floriului vechi și la construcția „Casei Schlei”. Patru mii de tineri din raionul Tudor Vladimirescu au lucrat peste 40.000 ore de muncă voluntară pe șantierele construcțiilor de locuințe muncitorești din acest raion.

Statul acționează, gospodăriile agricole de stat din apropierea orașului s-au bucurat de sprijinul pe care l-au primit din partea tinerilor din Capitală la strîngerea recoltei de legume. În 4 zile, 2.885 de tineri au lucrat voluntar 9.427 de ore la recoltatul mazărei și al pepelii, la gospodăriile agricole de stat Roșia, Mogosoaia, Dudu și altele.

Intreceri sportive

CONSTANȚA. — În cadrul întrecerilor sportive în cîmpia Festivalului în regiunea Constanța au loc concursuri de atletism, gimnastică, înot, șah, competiții de fotbal, volei, tenis, ciclism, trîntă, box, motociclism, handbal, naționale, călărie. La aceste concursuri au luat parte pînă acum peste 24.000 de tineri din regiune. În acest timp aproape 5.000 de tineri au devenit purtători ai insignei sau aspirații ai probelor G.M.A. Cei mai bine pregătiți s-au dovedit a fi tinerii din raioanele Medgidia, Adamclisi și Negru Vodă. Succese deosebite au obținut și tinerii din Basarabi, Babadag, Băneasa, Cernavodă, Constanța și Cobadin.

Tinerii din regiune au amenajat de asemenea numeroase baze sportive la sate. În raionul Adamclisi au fost amenajate în cîmpia Festivalului de la Varșovia 11 baze sportive. În comuna Cobadin s-a construit un bazin de înot betonat, cu dimensiuni regulamintare, în comuna Basarabi s-au făcut terenuri de volei și baschet și o pistă G.M.A. etc. În întreaga regiune, tinerii sportivi au amenajat la sate în cîmpia Festivalului 6 piste de atletism, 26 de piste G.M.A., 36 de terenuri de fotbal. 54 de volei și 22 poloage de tir.

O placă omagială
pe vîrfu Omu

Zilele trecute, la vîrfu Omu din masivul Bucegi, 60 de școlari frunțași la învățătură din Galați, participanți la una din excursiile organizate de C.C.S. și C.C. al U.T.M., cu prilejul celui de al V-lea Festival al Tineretului și Studenților, au fost martorii unei împliniri neobișnuite. Ei au admirat curajul unor tineri muncitori de la fabrica I.O.R. din București, care au prins pe vîrfu Omu o placă omagială în cîmpia Festivalului de la Varșovia.

În vara aceasta au urcat spre Omu numeroși grupuri de școlari frunțași din București, Climpia, Ploiești, Orașul Stalin, Brăila și alte orașe ale țării. Cîștădina pietrei de pe Omu a stîrnit curiozitatea lor. Profesorii care i-au însoțit le-au explicat fenomenele naturale care au generat formarea acestui monument al naturii.

Pînă la sfîrșitul Festivalului de la Varșovia, aproape 4000 de școlari frunțași la învățătură din întreaga țară vor participa la zecile de excursii care vor fi organizate în cîmpia mării întîlniri a școlilor păcii și prieteniei. Ei vor aprinde focuri de tabără în poienile din munții Sibiu, Făgăraș, Retezat și Ceahlău. Mulți dintre ei vor admira frumusețea munților Apuseni, ai Zărandului, Gutînilui, Rădăului, Semicului și Ciucasului. Grupuri de școlari excursioniști vor poposi în cabanele din Piatra Craiului, Iezeru și Păpușa, de la Stîna din Vale și Lacu Roșu.

depășească oferta. Aici contradicția dintre producție și consum nu este o contradicție antagonică, ea se rezolvă prin lărgirea nelăncetată a producției, prin creșterea continuă a ofertei. Veniturile oamenilor muncii și cererea lor, cresc nelăncetată și tot nelăncetată se dezvoltă și producția și productivitatea socială a muncii. Creșterea treburilor societății, a cererii solvabile, împinge producția mai departe. Contradicția neantagonică dintre producție și consum, datorită cererii și ofertei, constituie tocmai cea forță motrice, izvoartă din acțiunea legii economice fundamentale a socialismului, care determină mersul mereu înainte al producției socialiste și, prin aceasta, și al consumului societății socialiste. Aceasta formă nouă de manifestare a raportului dintre cerere și ofertă, a contradicției dintre producție și consum — contradicție neantagonică — acționează și în economia noastră. De aceea o considerăm ca una din principalele caracteristici ale pieței noastre actuale.

Problema asigurării unei aprovizionări ritmice, continue și abundente a populației cu bunuri de larg consum, alimentare și industriale, este una din sarcinile principale care stau astăzi în fața staturilor noastre populare.

Pentru a duce la îndeplinire sarcinile celei revin în această direcție, statul nostru democratic-popular trebuie să exercite un rol regulat din ce în ce mai puternic asupra pieței neorganizate prin aplicarea unei juste politici de prețuri, prin crearea unei abundențe de produse în sectorul socialist.

Toate acestea trebuie să ducă pe de o parte la împlinirea produselor de larg consum, iar pe de altă parte la o aprovizionare cît mai bună a populației muncitoare cu bunuri de larg consum.

Atragerea a cît mai multor producători pe piață, sprijinirea comerțului gospodăriilor agricole colective, o mai bună organizare a comerțului în piețe, vor ajuta comitetelor executive ale staturilor populare să-și îndeplinească sarcinile ce le revin în această privință.

Pentru îndeplinirea în cele mai bune condiții a tuturor acestor sarcini activități staturilor populare, care lucrează în aparatul comercial și în secțiile comerciale ale staturilor populare, au datorita de a-și îmbogăți continuu cunoștințele cu privire la diversele aspecte pe care le înlocuiește problema pieței în actuala etapă de dezvoltare a țării noastre.

IOSIF ANGHEL

Despre sarcinile privind dezvoltarea continuă a industriei, progresul tehnic și îmbunătățirile organizării producției

MOSCOVA 14 (Agerpres). — TASS transmite:

Plenara C.C. al P.C.U.S. din 11 iulie 1955 a adoptat o hotărîre în legătură cu raportul lui N. A. Bulganin „Despre sarcinile privind dezvoltarea continuă a industriei, progresul tehnic și îmbunătățirile organizării producției”.

În prima parte a hotărîrii se spune: Plenara C.C. al P.C.U.S. constată că în anii care au trecut de la Congresul al XIX-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, industria socialistă a obținut succese remarcabile. Cel de al 5-lea plan cincinal a fost îndeplinit în ce privește producția industrială globală pînă la 1 mai 1953, adică în patru ani și patru luni. Aceasta constituie o mare victorie a poporului sovietic în lupta pentru înfrîngerea puterii economice a statului sovietic pentru mersul continuu al țării noastre spre comunism.

Succese importante au fost înregistrate de industria grea, care este temelia dezvoltării întregii economii naționale, a creșterii neîntrerupte a bunăstării oamenilor muncii și a întăririi capacității de apărare a țării. Pînă la sfîrșitul anului 1955, producția mijloacelor de producție urmează să crească cu cel puțin 84% față de anul 1950, și să reprezinte 70% din întreaga producție industrială a Uniunii Sovietice.

O mare realizare a perioadei de după război este construirea grandioaselor hidrocentrale de la Kuibîșev și Stalingrad pe Volga, și de pe fluviile Siberiei. Puterea hidrocentrelor care se construiesc în prezent în țară va depăși de aproape trei ori capacitatea tuturor hidrocentrelor în funcțiune la începutul anului 1954.

Volumul global al producției industrialei constructoare de mașini va crește în 1955 de mai mult de două ori în comparație cu 1950 și de 4,6 ori în comparație cu 1940. Au fost înregistrate însemnate realizări în crearea și introducerea de noi mașini de mare productivitate, utilaje și aparate de precizie, în elaborarea și aplicarea proceselor tehnologice înaintate.

Creșterea producției construcției de mașini a permis să se ridice nivelul de mecanizare a muncilor grele și la lucrările care necesită un mare volum de muncă în cele mai importante ramuri ale industriei: carboniferă, metalurgică, petroliferă, forestieră, precum și în construcții, transporturi și agricultură. În prezent, pe ogoarele colhozurilor și sovhozurilor lucrează de două ori mai multe tractoare, combine cerealiere și alte mașini agricole decît în 1940; pe baza acestor tehnici puternice sînt rezolvate cu succes sarcinile valorificării pămînturilor virgine și întelenite, ale sporirii producției de cereale, culturi tehnice și produse animale.

Pe baza creșterii multilaterale a industriei grele se dezvoltă industria ușoară și alimentară. În 1955, nivelul producției mărfurilor de consum popular va depăși cu 72% nivelul producției din 1950, față de 65% cît era prevăzut în planul cincinal.

Rezultatele activității industriei din ultimii ani confirmă din nou justetea liniei generale a partidului nostru de dezvoltare cu precădere a industriei grele. Urmind neabătut această linie, partidul se călăuzește după indicațiile marelui Lenin cu privire la necesitatea ca producția mijloacelor de producție să fie dezvoltată mai rapid decît producția articolelor de consum, ca o condiție absolut necesară a reproducerii socialiste lărgite.

Industria grea trebuie să se dezvolte și de acum înainte mai rapid decît celelalte ramuri ale economiei naționale. Cu cît în țara noastră nivelul de dezvoltare a industriei grele, care determină avîntul continuu al tuturor ramurilor economiei naționale, va fi mai ridicat, cu atît mai deplin vom putea satisface nevoile mereu crescînde ale poporului sovietic, cu atît mai rapid vom

Hotărîrea adoptată de Plenara Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice pe marginea raportului lui N. A. BULGANIN

putea crea un belșug de articole de consum și realiza trecerea de la socialism la comunism. În acest scop trebuie să promovăm neîntrerupt progresul tehnic în economia națională, să folosim mai deplin rezervele de producție existente, să stimulăm neîncetat inițiativa creatoare a maselor și să obținem pe această bază ridicarea simțitoare a productivității muncii.

După ce subliniază că într-o serie de ramuri ale industriei se introduce în producție în ritm lent importante realizări ale științei și tehnicii, plenara C.C. al P.C.U.S. arată că principala sarcină a organizațiilor de partid, sovietice și economice în domeniul industriei, concomitent cu asigurarea îndeplinirii planului economiei naționale, este ridicarea prin toate mijloacele a nivelului tehnic al producției. Condiția principală pentru îndeplinirea acestei sarcini trebuie să fie sporirea considerabilă a ritmului de perfecționare tehnică în toate ramurile industriei pe baza electrificării, mecanizării complexe și automatizării proceselor de producție, a introducerii celor mai noi mașini-unelte, mașini și aparate de înaltă productivitate, perfecționarea neîncetată a tehnologiei producției, folosirea energiei atomice în scopuri pașnice.

Trebuie să fie efectuate pe scară largă lucrările de cercetări științifice, proiectări și construcții pentru crearea unor mașini-unelte de înaltă productivitate, linii automate, prese mecanice de forjat și matriță și prese hidraulice, mașini automate de forjat și presaj, utilaje de turnătorie, puterice turbine cu abur și turbogeneratoare, hidrotrubine și hidrogeneratoare, cazane de mare capacitate, instalații de turbine cu gaze și motoare Diesel, turbolocomotive cu gaze, locomotive Diesel și locomotive electrice, luminare automatizată, utilaj minier, aparate pentru control și comandă automată a proceselor de producție.

Se vor elabora și aplica măsuri pentru restructurarea tehnică a uzinelor și fabricilor în funcțiune — pentru înlocuirea utilajului învechit cu utilaj nou de mare productivitate, precum și pentru modernizarea utilajelor existente.

În siderurgie și în metalurgia neferoaselor se va populariza pe larg experiența acumulată în întreprinderile frunțașe în ce privește intensificarea proceselor de producție.

În industria carboniferă se va îmbunătăți folosirea mașinilor și mecanismelor existente, se vor desăvîrși lucrări pentru crearea și introducerea în mine a noii tehnici miniere.

În industria petroliferă se va asigura o largă aplicare a metodelor înaintate de extracție a țițeiului.

Construcția de centrale și rețele electrice se va înfăptui ținîndu-se seama de necesitatea ca creșterea capacităților energetice să depășească dezvoltarea întregii economii naționale.

La proiectarea întreprinderilor noi și la extinderea celor existente vor fi prevăzute cei mai înalți indici tehnico-economici, dintre cei realizați de către întreprinderile frunțașe din țară și străinătate.

În scopul lărgirii lucrărilor de automatizare a proceselor de producție în cele mai importante ramuri ale industriei, al trecerii de la automatizarea parțială a proceselor de producție la automatizarea complexă, plenara consideră necesar să se sporească con-

siderabil producția de aparate și mijloace de automatizare și să se îmbunătățească conducerea industriei constructoare de aparate.

Comitetul de stat pentru tehnica nouă de pe lîngă Consiliul de Miniștri al U.R.S.S., Academia de Științe a U.R.S.S., ministerele și departamentele sînt obligate să îmbunătățească organizarea informării științifice și tehnice, să lărgască legăturile cu instituțiile de cercetări științifice din străinătate, schimbul de informații științifice și tehnice, precum și procurarea literaturii tehnice străine.

S-a hotărît să se organizeze o expoziție permanentă a realizărilor științifice și a experienței înaintate în economia națională a U.R.S.S.

Hotărîrea plenarei C.C. al P.C.U.S. expune apoi pe larg măsurile îndreptate spre lărgirea specializării și cooperării în industrie, spre îmbunătățirea conducerii industriei și muncii cu cadrele și specialiștii, spre înlăturarea lipsurilor în repararea forțelor de producție în țară și alte probleme.

În capitolul privind sporirea productivității muncii, plenara constată că în anul 1955, productivitatea muncii în industrie va fi de aproape două ori în comparație cu anul 1940. Pe această bază, în anul 1955 salariul real al muncitorilor și funcționarilor din industrie va spori cu peste 90% în comparație cu nivelul dinainte de război. Aceasta se asigură în primul rînd prin introducerea în producție a mașinilor și mecanismelor celor mai moderne, prin perfecționarea tehnologiei și organizării producției, prin ridicarea nivelului cultural și tehnic al muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor și prin dezvoltarea întrecerii socialiste.

Plenara C.C. al P.C.U.S. atrage atenția asupra necesității de a se înlătura lipsurile existente în organizarea și normarea muncii, de a se reglementa salariile, de a se îmbunătăți condițiile de muncă și de viață ale muncitorilor, astfel încît să se sporească necontenit productivitatea muncii în industrie și să se asigure pe această bază ridicarea necontenită a salariului real al muncitorilor și funcționarilor.

Plenara subliniază în hotărîrea sa că dezvoltarea planică a economiei naționale constituie unul din factorii principali ai superiorității sistemului socialist al economiei față de cel capitalist. An de an, industria în ansamblu și majoritatea întreprinderilor nu numai că îndeplinesc sarcinile de plan, ci le și depășesc. Există însă întreprinderi și chiar anumite ramuri ale industriei care nu îndeplinesc planul de stat.

Plenara C.C. al P.C.U.S. obligă comitetele centrale ale partidelor comuniste și consiliile de miniștri ale republicilor, organele locale de partid și sovietice, miniștrii, conducătorii departamentelor și întreprinderilor să asigure îndeplinirea necondiționată a planului de stat de către fiecare întreprindere la toți indicii tehnico-economici în ce privește producția în nomenclatura și sortimentul stabilit, în ce privește introducerea tehnicii noi.

Plenara C.C. al P.C.U.S. cheamă pe comunisti, cosmopoliti, muncitori, muncitoare, maiștri, tehnicieni, ingineri, oameni de știință, funcționari, să depună eforturi în vederea îndeplinirii cu succes a programului trasat pentru dezvoltarea continuă a industriei socialiste și își exprimă ferma convingere că sub conducerea partidului comunist eroica clasă muncitoare, intelectualitatea și toți oamenii muncii din patria noastră vor asigura un puternic avînt al industriei și vor aduce astfel o nouă contribuție la cauza întăririi continue a puterii statului sovietic, la cauza construirii comunismului în țara noastră.

Hotărîrea adoptată de Plenara C.C. al P.C.U.S. cu privire la rezultatele însămînțărilor de primăvară, îngrijirea culturilor, strîngerea recoltei și cu privire la asigurarea îndeplinirii planului colectărilor de produse agricole în 1955

MOSCOVA 14 (Agerpres). — TASS transmite Hotărîrea Plenarei C.C. al P.C.U.S. adoptată la 8 iulie 1955, cu privire la rezultatele însămînțărilor de primăvară, îngrijirea culturilor, strîngerea recoltei și cu privire la asigurarea îndeplinirii planului colectărilor de produse agricole în 1955.

Discutînd problema rezultatelor însămînțărilor de primăvară, strîngerii recoltei și asigurării îndeplinirii planului colectărilor de produse agricole, Plenara C.C. al P.C.U.S. constată că colhozurile, stațiunile de mașini și tractoare și sovhozurile au efectuat anul acesta însămînțările de cereale, culturi tehnice și alte culturi în termenii agrotehnice optime, muncile de câmp fiind de calitate bună. În țară s-au semănat cu 21.000.000 hectare mai multe culturi de primăvară decît anul trecut, dintre care grîu cu 11.000.000 hectare; cu porumb s-au semănat 17,9 milioane de hectare cu 13,6 milioane de hectare mai mult. A

fost simțit depășit planul însămînțărilor pe pămînturile întelenite și virgine. În colhozuri și sovhozuri s-a creat o bază temeinică pentru sporirea în cursul anului a recoltei de cereale, culturi tehnice, furaje, a producției de carne, lapte, lînă și alte produse.

În prezent sarcina cea mai importantă a organizațiilor de partid, a organelor sovietice și agricole, a colhozurilor, S.M.T.-urilor și sovhozurilor este de a efectua în mod exemplar îngrijirea semănturilor, de a strînge recolta la timp și fără pierderi, de a îndeplini înainte de termen planul colectărilor și achizițiilor de produse agricole, de a depozita în întregime fondurile de semînțe, de a asigura din plin nutrețurile pentru animale, de a obține noi succese în întărirea gospodăriei obștești a colhozurilor și în această bază, de a ridica plata în bani și natură pentru ziua-muncă, și bunăstarea materială a colhoznicilor.

Plenara Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice cheamă colhoznicii și colhoznicile, combinerii și tractoriștii, muncitorii și specialiștii din S.M.T.-uri și sovhozuri, pe toți lucrătorii din agricultură, pe muncitorii, inginerii și tehnicienii din întreprinderile industriale care execută comenzi pentru agricultură ca, prin munca lor plină de abnegație, să asigure îndeplinirea cu succes a sarcinilor trasate de partid pentru mărirea producției de produse agricole și pentru avîntul continuu al agriculturii.

Plenara C.C. al P.C.U.S. își exprimă ferma convingere că oamenii muncii din agricultură, cu sprijinul și ajutorul activ al întregului nostru popor, se vor achita cu succes de sarcina strîngerii recoltei, colectării de produse agricole, aducînd astfel o nouă contribuție la cauza întăririi continue a puterii partidului socialist și a creșterii bunăstării oamenilor muncii.

Recepția de la ambasada franceză din Moscova

MOSCOVA 14 (Agerpres). — TASS transmite: La 14 iulie, Louis Joxe, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Franței în U.R.S.S., a oferit o recepție cu prilejul sărbătorii naționale — Ziua Căderii Bastiliei. La recepție au luat parte N. A. Bulganin, N. S. Hrușciov, L. M. Kaganovici, G. M. Malenkov, A. I. Mikoiian, V. M. Molotov, M. G. Pervuhin, D. T. Șepilov, președintele comisiei pentru afaceri externe a Sovietului Naționalităților al Sovietului Suprem al U.R.S.S., precum și alte personalități sovietice, ziariști sovietici și străini.

La recepție au luat de asemenea parte șefii reprezentanțelor diplomatice acreditați în U.R.S.S., membrii ambasadelor și legațiilor.

14 iulie la Paris

PARIS 14 (Agerpres). — În dimineața zilei de 14 iulie cu prilejul sărbătorii naționale — Ziua Căderii Bastiliei — la Paris a avut loc o paradă militară. La paradă au asistat Rene Coty, președintele Republicii, Edgar Faure, președintele Consiliului de Miniștri, membri ai guvernului, membri ai parlamentului, membri ai corpului diplomatic.

Alte parăzi militare au avut loc la Marsilia, Clermont-Ferrand, Lyon, Toulouse, Strasbourg și în multe alte orașe din Franța. Deoarece guvernul a interzis tradiționala demonstrație a oamenilor muncii din Paris pe traseul începând din Piața Bastiliei până în Piața Națiunii, în diferite cartiere ale capitalei precum și într-o serie de suburbii ale Parisului și în câteva orașe din Franța au avut loc mitinguri și demonstrații ale oamenilor muncii care s-au desfășurat sub semnul luptei pentru pace și pentru succesul conferinței de la Geneva.

Nehru despre vizita sa în Uniunea Sovietică

DELHI 14 (Agerpres). — TASS transmite: După cum relatează ziarul "Hindu Standard", la 13 iulie, Pant, ministru al Afacerilor Interne al Indiei, a oferit o recepție neoficială în cinstea primului ministru Nehru. La recepție au luat parte Prasad, președintele Indiei, Radhakrishnan, vicepreședintele Indiei, și membrii guvernului indian.

Cu acest prilej Nehru și-a împărtășit impresiile culese în cadrul vizitei în Uniunea Sovietică și celelalte țări. El a subliniat în special că preținderea pe unde a fost a observat o năzuință unanimă spre pace.

Referindu-se la călătoria în Uniunea Sovietică, Nehru a vorbit despre prietenia sinceră cu care a fost întâmpinat. Referindu-se la industrializarea care se desfășoară în Uniunea Sovietică, Nehru a subliniat înaltul nivel de mecanizare nu numai în industrie, dar și în agricultură. El a relevat în mod deosebit grija pentru odihna copiilor muncitorilor pe care a constatat-o în Uniunea Sovietică.

Greva tipografilor din Sidney

SIDNEY 14 (Agerpres). — După cum anunță agenția Reuters, la Sidney continuă greva muncitorilor tipografi care cer modificarea impozitului pe salarii. Ca urmare a grevei nu au apărut patru cotidiane ("Sidney Morning Herald", "Daily Telegraph" și ziarul de seară "Daily Mirror" și "Sun"). Edivertă căroa aparțin aceste ziare au hotărât să editeze în timpul grevei cu sprijinul spargătorilor de grevă un singur ziar "unificat". Impotriva acestei hotărâri au p.o.esat numeroși lucrători din presă. Ziariștii de la ziarul "Sun" și "Daily Mirror", care au refuzat să participe la editarea ziarului "unificat", au fost concediați.

În câteva rânduri

- În după amiaza zilei de 13 iulie, noul înscăunat al aliceri al Marii Britanii în R.P. Chineză, Douglas Walter O'Neill, a prezentat scrisoarea sa de numire lui Guo En-lai, ministrul Afacerilor Externe al R.P. Chineză, (China Nouă).
- La 14 iulie secretarul de stat al S.U.A., Dulles a sosit la Paris. (France Presse)
- Între guvernele Republicii Populare Ungare și Islandei a fost încheiat un acord cu privire la stabilirea de relații diplomatice. (TASS)
- La invitația Academiei de Științe a U.R.S.S. și Ministerului Învățământului, Superior al U.R.S.S., la 12 iulie a sosit la Moscova o delegație de oameni de știință din Franța, alcătuită din reprezentanți ai diferitelor ramuri ale științei — fizică, chimie, geografie, pedagogie, zoologie. Delegația este condusă de profesorul Robert Courrier, secretar permanent al Academiei de Științe. (TASS)
- Ansamblul coreografic sovietic "Beriozka" a sosit în R.P.F. Iugoslavia unde va da o serie de spectacole. La 14 iulie la Belgrad a avut loc primul spectacol al ansamblului "Beriozka". Ansamblul va da spectacole și la Zagreb, Ljubljana, Skopje, Opatitza, Osijek, Subotica, Novi Sad, Zemun. (TASS)
- La 13 iulie a părăsit Moscova plecând spre Londra o delegație a Consiliului crenților evanghelici baptiști, care va participa la Congresul Mondial al baptiștilor. (TASS)
- După cum anunță corespondenții din Washington ai agențiilor de presă, Comisia pentru afaceri externe a Camerei reprezentanților a aprobat în unanimitate o rezoluție care propune ca Spania francistă să fie primită în Uniunea Atlantică de nord. (Agerpres)
- La 13 iulie Opetu Culp Hobby a demisionat din funcția de ministru al Sănătății, Învățământului și Asigurărilor Sociale al S.U.A. Președintele Eisenhower a numit în această funcție pe Marion Folsom, fost ministru de finanțe adjunct. (France Presse)
- În protectoratul englez adun continuă ciocnirile armate dintre trupele engleze și rupsle triburilor nomade arabe. Trupele engleze folosesc aviația. Trei batalioane engleze au fost trimise împotriva triburilor arabe. (TASS)
- Potrivit datelor publicate recent de Institutul național de statistică, în urma recensământului efectuat în noiembrie 1954, Algeria numără 9.530.000 de locuitori. (Agerpres)
- La 12 iulie a fost lansată prima navă de război japoneză construită în șantierul naval din țară, de la data capitulării Japoniei. Este vorba de un puitor de mine de 630 de tone. Se prevede suma de 12.400.000.000 de yen pentru construirea altor 6 puitoare de mine și a altor 11 vase de război. (Agerpres)
- La 13 iulie s-a prăbușit un avion militar american "KS-97" în apropiere de localitatea Merced (statul California) S.U.A. Cele 11 persoane care se aflau pe bordul avionului au pierit. (Associated Press)

Cu privire la componența delegației sovietice la conferința de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru puteri

MOSCOVA 14 (Agerpres). — TASS transmite: Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. a aprobat delegația guvernamentală sovietică la conferința de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru puteri.

Din delegație fac parte: N. A. Bulganin, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. (conducătorul delegației), N. S. Hrușciov, membru al Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., V. M. Molotov, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și ministru al Afacerilor Externe al U.R.S.S., mareșalul Uniunii Sovietice G. K. Jukov, ministru al Apărării al U.R.S.S., A. A. Gromiko, prim locțiitor al ministrului Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Consilieri ai delegației au fost numiți I. A. Malik, S. A. Vinogradov, G. N. Zarubin, G. M. Pușkin și V. S. Semionov.

Delegația de observatori a R. D. Germane a plecat spre Geneva

BERLIN 14 (Agerpres). — ADN transmite: la 14 iulie delegația de observatori a Republicii Democratice Germane la conferința de la Geneva a șefilor guvernelor U.R.S.S., S.U.A., Angliei și Franței a părăsit Berlinul plecând la Geneva. Delegația este condusă de G. Handke, locțiitorul ministrului Afacerilor Externe al R. D. Germane.

Ecoul internațional al declarației agenției TASS în problema germană

GERMANIA

BERLIN 14 (Agerpres). — Declarația agenției TASS în problema germană, este publicată de ziarul democrat german sub titlul "Neues Deutschland" subliniază în titlu: "Acordurile de la Paris sunt o piedică". În subtitlu se spune: "Uniunea Sovietică a fost și rămâne adeptă a unității Germaniei; Razboul ar însemna o nenorocire nemăsurată pentru poporul german; Problema germană este indisolubilă legată de problema securității europene; Pentru participarea Republicii Democratice Germane și Republicii Federale la un sistem de securitate colectivă în Europa".

BERLIN 14 (Agerpres). — Declarația agenției TASS în problema germană atrage atenția întregii presei vest-berlineze din 13 iulie. Ziarele publică pe primele coloane sub titluri mari știri în care este expusă pe larg această declarație.

Punctul principal al declarației agenției TASS, scrie ziarul "Der Tag", este constatarea că Uniunea Sovietică, astăzi ca și înainte, se pronunță pentru unificarea Germaniei și că problema alegerii libere are "o însemnătate subordonată" față de "problema hotărâtoare" dacă Germania occidentală va fi un stat militarizat făcând parte din grupuri militare sau dacă vor fi luate măsuri pentru a împiedica o asemenea evoluție a Germaniei occidentale.

Ziarele reacționează încercând în fel și chip să denatureze poziția Uniunii Sovietice în problema germană dar și ele sînt nevoite să arate că declarația agenției TASS "trebuie studiată cu atenție".

FRANȚA

PARIS 14 (Agerpres). — TASS transmite: Declarația agenției TASS în problema germană se află în centrul atenției presei pariziene care cu acest prilej face aprecieri asupra situației generale în ajunul conferinței de la Geneva.

Ziarul "Figaro" este vădit nemulțumit de principiile expuse în declarația agenției TASS și califică acest document drept "o bombă sovietică lansată cu 5 zile înainte de conferința de la Geneva".

Potrivit afirmațiilor ziarului "Franc Tireur", declarația agenției TASS "spulberă unele iluzii" întrucât ea "opune unificarea Germaniei acordurilor de la Paris, lăsînd poarta deschisă pentru un pact de securitate".

Ziarul "L'Humanité" subliniază că poartele se deschid mari speranțe de apropiată conferință de la Geneva.

S. U. A.

NEW YORK 14 (Agerpres). — TASS transmite:

Correspondenții din Washington ai agenției United Press declară că cerurile bine informate contestă indicația cuprinsă în declarația agenției TASS, și anume că în politica Occidentului "problema Germaniei este trecută pe planul doi". "La Washington", scrie corespondentul, "este considerat un lucru aproape sigur că drept răspuns la aceasta, puterile occidentale vor propune premierului sovietic Nikolai Bulganin în cadrul conferinței, "la cel mai înalt nivel", care va avea loc săptămîna viitoare la Geneva, unele planuri privind reunificarea Germaniei".

Situația economică a lumii s-ar putea îmbunătăți prin destinderea internațională

GENEVA 14 (Agerpres). — TASS transmite: Sesiunea Consiliului Economic și Social al O.N.U. a continuat examinarea situației economice mondiale. Reprezentanții diferitelor țări care au luat cuvîntul la discuții au subliniat că pentru rezolvarea problemelor economice care sînt în fața lumii întregi și a fiecărei țări în parte este necesară slăbirea încordărilor internaționale care ar permite să se reducă cheltuielile pentru înarmare și să se folosească aceste fonduri în scopuri pașnice. Cuvîntările majorității membrilor consiliului dovedesc interesul lor pentru extinderea colaborării economice și comerțului între toate popoarele.

G. Myrdal, secretarul executiv al Comisiei economice O.N.U. pentru Europa, a declarat că, din punct de vedere pur economic, în prezent reducerea armamentelor ar ușura rezolvarea problemelor economice în toate părțile Europei.

H. Engen, reprezentantul Norvegiei, a subliniat că îmbunătățirea situației internaționale survenită recent ne face să sperăm în intensificarea activității Consiliului Economic și Social.

H. Engen a subliniat în continuare că guvernul Norvegiei are o atitudine binevoitoare față de extinderea comerțului dintre țările din răsăritul și apusul Europei.

Stikker, reprezentantul Olandei și-a exprimat speranța că apropiata conferință de la Geneva și viitoarele lucrări ale comisiei pentru dezarmare, vor crea o atmosferă favorabilă pentru dezvoltarea unor relații economice trainice.

Reprezentanții Austriei, Ecuadorului și altor țări au vorbit de asemenea despre necesitatea destinderii încordărilor internaționale și a reducerii armamentelor.

Răsfoind presa străină

"READER'S DIGEST" (New-York): Criza agrară din S.U.A.

Tot mai multe sînt mărturiile puternice crize agrare care bîntuie în Statele Unite. Monopoliurile ce stăpînesc industria alimentară preferă să stocheze, cu ajutorul autorităților, mărfurile decât să reducă prețurile. Asta în timp ce din cauza scăderii nivelului de trai și a creșterii somajului cererea de alimente pe piață e în scădere.

În legătură cu aceasta, publicația americană "READER'S DIGEST" publică un articol semnat de Gwynor Maddox intitulat: "Cît costă prea multă hrană?". În care dă amănunțit în legătură cu criza agrară în care se sbat Statele Unite. Iată ce spune articolul:

"Guvernul Statelor Unite este înglodat pînă în gît în problema alimentară. Am călătorit mult de mîie pentru a-mi forma o idee. Am văzut foarte multe — grâu, porumb, orez, ulei, brînză și praf de lapte în surplus, în valoare de 7 miliarde de dolari, depozitate în siguranță și scoase de pe piață deschisă.

Cine plătește aceste alimente în surplus? D-ă, eu și orice contribuabil american. A jumung și le mîncăm? Nu. O organizație guvernamentală imensă și neprofabilă, numită Corporația de credit pentru mărfuri, menține aceste alimente în afara circulației, pentru a apăra categoriile favorite ale agriculturii de concurența prețurilor. Această organizație funcționează ca bancă de sprijinire a prețurilor.

Secretara mea s-a plîns de curînd de preț ridicat al pîinii și al cerealelor care intră în întreținerea familiilor sale. Am întrebat-o dacă știe ceva despre Corporația de credit pentru mărfuri. "Nu" a răspuns ea.

În continuare autorul arată că această Corporație de credit are misiunea de a scoate din circuitul economic surplusurile de alimente de pe piață, stoctindu-le și așteptînd ca prețurile să se ridice.

"Astăzi — arată articolul — această colosală Corporație are peste 7 miliarde de dolari investiți în mărfuri în surplus sau în

66 de țări și-au anunțat pînă în prezent participarea la conferința internațională pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice

GENEVA 14 (Agerpres). — TASS transmite: După cum comunică centrul de informații al O.N.U. de la Geneva, un număr de 66 de țări au acceptat pînă în prezent să participe la conferința internațională pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice care va avea loc la Geneva între 8 și 20 august a.c. Printre aceste țări sînt: Albania, Anglia, Austria, Belgia, Birmania, Bulgaria, Elveția, Franța, Republica Federală Germană, India, Indonezia, Iugoslavia, Japonia, Polonia, România, S.U.A., Ucraina, Ungaria, U.R.S.S. și alte state.

Guvernele acestor țări au primit pentru a studia rezumatul a 1084 de lucrări științifice prezentate la conferință de către 33 de țări precum și de Organizația mondială a sănătății, Organizația Națiunilor Unite pentru problemele alimentare și agriculturii, Organizația Națiunilor Unite pentru problemele învățămîntului, științei și culturii (U.N.E.S.C.O.) și de Organizația Națiunilor Unite însăși.

După cum se știe, pregătirea conferinței este condusă de un grup format din 17 reprezentanți a diferite țări în frunte cu prof. W. Wilmann (S.U.A.), secretar general al Conferinței internaționale pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice și de adjunctul său, V. Vavilov (U.R.S.S.).

Presa canadiană despre intenția lui Pearson de a vizita U. R. S. S.

OTTAWA 14 (Agerpres). — TASS transmite: Presa canadiană aprobă declarația lui Pearson ministrul al Afacerilor Externe al Canadei, privind intenția lui de a vizita Moscova. Într-un articol redacțional, "Ottawa Journal" își exprimă convingerea că această vizită va fi folositoare.

Ziarul "Globe and Mail" subliniază tot într-un articol redacțional că "ar trebui ca Pearson să viziteze Rusia". James Sinclair, ministrul pescuitului, scrie în continuare ziarul, va participa la conferința comisiei internaționale pentru vințatoarea de balene care se va deschide la Moscova la 18 iulie. El speră că după încheierea conferinței se va documenta asupra marelui industriei care lucrează în această industrie.

Sinclair este înfruntat ministrul canadian care va vizita Rusia de la război încoace; probabil că Pearson va fi al doilea. Nădăduim că la oră vor urma și alții și că oamenii politici ruși de același rang le vor întoarce vizita.

În încheiere ziarul se pronunță pentru un schimb de delegații parlamentare între Canada și Uniunea Sovietică.

Antonio Segni a expus programul noului guvern italian

ROMA 14 (Agerpres). — TASS transmite: La 13 iulie președintele Consiliului de Miniștri al Italiei, Antonio Segni, a expus în Camera deputaților programul guvernului condus de el. Segni a declarat că guvernul intenționează să aplice o serie de reforme interne, printre care în domeniul impozitelor, agriculturii, aparatului de stat, sistemului electoral, etc.

Apoi Segni a declarat că guvernul intenționează să acorde "o deosebită atenție forțelor armate refăcute și reînnoite". Segni a subliniat starea nefavorabilă a bugetului de stat, necesitatea unor viguroase economii de fonduri.

Cuprîndu-se de problemele de politică externă, Segni a declarat că guvernul său va continua politica "Europei unite" și a confirmat atașamentul față de Uniunea Atlantică de nord.

Segni a repetat teza falsă a adeptilor politici "de pe poziții de forță" declarînd că Uniunea Atlantică împreună cu Uniunea Europei Occidentale, ar "contribui la slăbirea încordărilor".

Totodată, Segni a declarat că Italia s-a pronunțat pentru tratative între reprezentanții celor patru puteri la Geneva și o înțelegere în problema controlului și limitării armamentelor.

După ce a terminat expunerea din Camera deputaților Segni a mers în Senat unde a prezentat programul guvernului.

În Camera deputaților dezbaterile asupra programului guvernului vor începe la 14 iulie.

Crime "legale" și ilegale în Algeria

ALGER 14 (Agerpres). — Situația din Algeria continuă să rămînă la fel de încordată. Autoritățile franceze intensifică măsurile represive împotriva patrioților algerieni. Agenția France Presse relatează că la 12 iulie, în cursul unor razze efectuate la Blida, trupele colonialiste franceze au omorît trei algerieni și au arestat alții șase în apropiere de localitățile Soukies și Hodna.

Tribunalele algeriene au pronunțat nouă condamnări la moarte, dintre care patru în contumacie, trei condamnări la închisoare pe viață și trei condamnări la trei ani închisoare.

Cu toate că autoritățile franceze pretind că în Maroc domnește calmul, la Casablanca au avut loc numeroase incidente.

Imre Nemeth a redevenit om...

BUDAPESTA 14 (Agerpres). — M.T.I. transmite: Imre Nemeth, fost lucrător la Căile Ferate Ungare, domiciliat la Kaszper, a fugit la 17 decembrie 1953 în Austria. Agenții serviciilor americane de spionaj din Austria l-au recrutat într-un lagăr de refugiați și, după instruirea necesară, l-au trimis în Ungaria pentru a întreprinde activități de spionaj și diversivne. Imre Nemeth s-a predat în mod voluntar autorităților ungare și a făcut declarații amănunțite în legătură cu recrutarea sa și cu sarcinile ce l-au fost încredințate de agenții americani de spionaj.

Potrivit decretului de lege nr. 8 din 1955, Imre Nemeth a fost pus în libertate ne fiind supus nici unei sancțiuni.

Vizita delegației guvernamentale a R. D. Vietnam în U.R.S.S.

MOSCOVA 14 (Agerpres). — TASS transmite: La 13 iulie, Nguyen Long Bang, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Democratice Vietnam în U.R.S.S., a oferit un prînz cu prilejul vizitei în U.R.S.S. a delegației guvernamentale a Republicii Democratice Vietnam în frunte cu președintele Ho Și Min.

La prînz au participat președintele Ho Și Min, Truong Sin, secretar general al Partidului celor cîm Muncesci din Vietnam, Le Van Hien, ministrul Finanțelor, Fan An, ministrul Industriei și Comerțului, Nguyen Van Xuyen, ministrul Învățămîntului, Nguyen Xuan Lem, ministrul Agriculturii și Silviculturii, Nguyen Zui Trin, șeful cancelariei președintelui, Ung Van Kiem, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe, Fam Ngok Thank, locțiitor al ministrului Ocrotirii Sănătății.

Din partea sovietică la prînz au luat parte: N. A. Bulganin, N. S. Hrușciov, L. M. Kaganovici, G. M. Malenkov, A. I. Mikoiian, V. M. Molotov, M. G. Pervuhin, K. E. Vorosilov, D. T. Șepilov, președintele comisiei pentru afaceri externe a Sovietului Naționalităților al Sovietului Suprem al U.R.S.S.; M. P. Tarasov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al R.S.F.S.R.

La prînz a participat de asemenea Liu Siao, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Populare Chineze în U.R.S.S.

Prînzul s-a desfășurat într-o atmosferă deosebit de caldă și cordială.

MOSCOVA 14 (Agerpres). — TASS transmite: La 13 iulie delegația guvernamentală a Republicii Democratice Vietnam în frunte cu președintele Ho Și Min, care se află la Moscova la invitația guvernului sovietic, a vizitat Kremlinul, luînd cunoștință de monumentele lui arhitectonice — catedrala Sî. Arhanghel, catedrala Buna Vestire și alte opere ale maeștrilor ruși, unice în genul lor.

Membrii delegației au vizitat cabinetul de lucru și locuința din Kremlin a lui V. I. Lenin. Ho Și Min a făcut în registrul de impresii următoarea însemnare: "Lenin este marele învățător al revoluției proletare. El este un om de înaltă morală, care ne învață să fim muncitori, economi, puri, simpli. Lenin este nemuritor!".

În cursul zilei un grup de membri ai delegației guvernamentale vietnameze a vizitat uzina de automobile "Stalin". K. V. Stroganov, inginerul-șef al uzinei, a făcut cunoscut membrilor delegației istoricul acestei importante întreprinderi industriale sovietice.

Muncitorii, inginerii și tehnicienii uzinei au întâmpinat cu căldură pe solii eroicului popor vietnamez.

Procesul înscenat Partidului Comunist din Germania

KARLSRUHE 14 (Agerpres). — A.D.N. transmite: La 12 iulie au început în procesul de la Karlsruhe pledoariile apărării. Primul a luat cuvîntul profesorul Kroeger, reprezentantul Partidului Comunist din Germania, care a făcut un aspru rechizițiu politic dus de guvernul de la Bonn față de P.C.G. El a arătat că guvernul Adenauer a intențat acest proces Partidului Comunist din Germania nu pentru că acest partid ar contraveni Constituției, ci pentru că vrea să se debaraseze de cel mai consecvent adversar al politicii sale de reînarmare. Profesorul Kroeger a declarat că prin acordurile de la Paris se acordă puterilor imperialiste străine dreptul de a decide asupra problemei principale a poporului german: reunificarea sa pașnică și democratică. El a subliniat că "P.C.G. opune politici antiopulare a guvernului de la

Bonn politica reunificării democratice a Germaniei pe calea înțelegerii, politica coexistenței pașnice a tuturor popoarelor și statelor deoarece numai în aceste condiții poporul german va putea prospera în libertate și fericire".

La sfîrșitul pledoariilor sale, prof. Kroeger a cerut respingerea cererii guvernului de la Bonn de a interzice P.C.G., ca neînțeleasă.

KARLSRUHE 14 (Agerpres). — La seșinta din 13 iulie a procesului de la Karlsruhe intențat Partidului Comunist din Germania a luat cuvîntul avocatul Huetsch, reprezentantul P.C.G.

Sala de seșinte era plină pînă la refuz de oameni ai muncii sosiți din toate părțile Germaniei pentru a asista la dezbaterile procesului.

Poporul indonezian respinge încercările reacțiunii de a instaura dictatura militară

DJAKARTA 14 (Agerpres). — TASS transmite: După cum reiese din relațiile presei, partidele din opoziție în frunte cu partidul "Masumi" și partidul socialist, caută să provoace o criză guvernamentală în Indonezia. Ziarul "Pedoman", organul oficial al socialistilor, cere demisia guvernului.

De mult timp opoziția și oțierii superiori, în frunte cu colonelul Lubis, se opun deciziei guvernului privitoare la numirea în funcția de șef al statului major al forțelor terestre a generalului Bambang Utojo care, după cum se știe, este unul din cei mai destoinici conducători ai luptei împotriva colonialiștilor olandezi. Grupul deputaților din opoziție a cerut parlamentului să voteze nelncrere în ministrul apărării, Kusumasumantri.

În seara zilei de 12 iulie, președintele Su. karno a avut o convorbire îndelungată cu primul ministru Sastroamidjojo și cu vicepreședintele Consiliului de Miniștri, Arifin.

Opoziția din parlament caută să complice situația, sabotînd de asemenea diferite măsuri ale guvernului. Ca urmare a obstrucției deputaților opoziției, ratificarea acordului privitor la lichidarea Uniunii Olandeze a fost

amînată în câteva rînduri. În legătură cu aceasta, ministrul Afacerilor Externe, Sunarjo, a declarat că tergiversarea ratificării acordului prejudiciază interesele naționale ale țării.

Ziarul "Merdeka", analizînd situația, arată că "acțiunile opoziției prejudiciază interesele poporului și sînt îndreptate spre lichidarea drepturilor democratice. Opinia publică semnalează de asemenea seriozitatea situației din Indonezia. Consiliul central al Federației centrale a sindicatelor din Indonezia a dat publicității o declarație în care cheamă poporul să-și apere drepturile democratice. "Toți oamenii muncii din Indonezia, se spune în declarație, resping în unanimitate dictatura militară sub orice formă, întrucît aceasta contravine constituției republicii".

În declarația secretarului general al Partidului Comunist din Indonezia, Aidit, se spune că drepturile democratice ale poporului sînt amenințate de clica militară-fascistă. Aidit cheamă pe oamenii muncii la întărirea unității și arată că partidul comunist sprijină guvernul Sastroamidjojo.

Convenție pentru încetarea operațiunilor militare în Patet-Lao

HANOI 14 (Agerpres). — Referindu-se la știri din Laos, Agenția Vietnameză de Informații transmite: în legătură cu atacurile efectuate săptămîna trecută de trupele regale din Laos asupra zonei de regupare a unităților militare din Patet-Lao a avut loc

o seșintă a comisiei militare și a comisiei internaționale pentru control și supraveghere. Reprezentanții trupelor regale și ai trupelor din Patet-Lao au căzut de acord să înceteze operațiunile militare și să comunice divergențele lor comisiei internaționale de control.

Recepția de la legația Franței din București

La 14 iulie a.c., Pierre Francfort, trimis extraordinar și ministru plenipotențiar al Franței, a oferit o recepție cu prilejul sărbătorii naționale.

La recepție au participat: Chivu Stoica, prim vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Simion Bughici, ministrul Afacerilor Externe, Marcel Popescu, ministrul Comerțului Exterior, Avram Bucur, secretarul Prezidiului Marii Adunări Naționale, Mihail Roșianu, președintele Institutului pentru

relațiile culturale cu străinătatea, Nicolae Gioroiu, locțiitor al ministrului Afacerilor Externe, funcționari superiori din Ministerul de Externe și Ministerul Comerțului Exterior și reprezentanți ai vieții culturale și artistice.

La recepție au participat de asemenea numeroși membri ai corpului diplomatic.

Recepția s-a desfășurat într-o atmosferă cordială.

(Agerpres)

Orchestra de muzică populară a orașului Budapesta a sosit în București

Joi dimineața a sosit în Capitală, la invitația Institutului Român pentru Relațiile Culturale cu Străinătatea, Orchestra de muzică populară a orașului Budapesta, care va da o serie de concerte în țara noastră.

În Capitală, Orchestra de muzică populară a orașului Budapesta va da primul concert vineri, 15 iulie, ora 20, la Teatrul C.C.S. Ea va mai concerta în București și în alte orașe din țară.

(Agerpres)